

# Департамент по вопросам возраста уважает Ваши законные права

- Если Вам требуется помощь, мы, работая с Вами, проследим за тем, чтобы Вы получали только подходящие для Вас услуги.
- Мы приложим все усилия, чтобы узнать, оформляли ли Вы для кого-либо доверенность на право помогать Вам в принятии решений.
- Мы сохраним наш визит в тайне.
- Мы будем вести переговоры с Вами и с судом, чтобы держать всех в курсе наших действий.

Дополнительную информацию о Законе штата Иллинойс о пренебрежении собой можно найти в Интернете, на сайте:

[www.illinois.gov/aging](http://www.illinois.gov/aging)

Департамент по вопросам возраста штата Иллинойс

Линия помощи для пожилых людей:

1-800-252-8966,

1-888-206-1327 (телетайп)

[www.illinois.gov/aging](http://www.illinois.gov/aging)

Департамент по вопросам возраста штата Иллинойс не допускает дискриминации при приеме для участия в своих программах, в подходах к программам занятости или в иных действиях согласно соответствующим федеральным нормативным актам и нормативным актам штата. Если Вы считаете, что подверглись дискриминации, звоните по телефону линии помощи для пожилых людей – 1-800-252-8966, 1-888-206-1327 (телетайп).

Напечатано по полномочию штата Иллинойс  
IOCI 18-0671 (7-18) 



Штат Иллинойс  
Департамент штата Иллинойс по вопросам возраста

Защита Вашей  
конфиденциальности  
Ваших прав



Департамент штата Иллинойс по вопросам возраста  
Программа защитных услуг для взрослых

# Зачем мы с вами здесь собрались?

- Департамент по вопросам возраста помогает людям в возрасте 60 или более лет, а также лицам с ограниченными возможностями в возрасте от 18 до 59 лет, которые могут быть подвержены риску пренебрежения собой.
- Пренебрежение собой определяется как ситуация, когда взрослый человек не может выполнять определённые важные действия и, возможно, нуждается в помощи со стороны.
- В штате Иллинойс действует закон, согласно которому Департамент по вопросам возраста может помочь взрослым, потенциально подверженным риску нанести вред самим себе.
- Чтобы обеспечить справедливость этого закона, Департамент по вопросам возраста при его разработке сотрудничал с врачами, медсёстрами, социальными работниками, юристами и многими другими.

## Права подверженных такому риску взрослых

- Вы имеете право на такое же отношение к себе, как и к любому другому человеку в Иллинойсе.
- Вы имеете право на то, чтобы с Вами обращались с достоинством и уважением.
- Вы имеете право сами принимать решения, если суд не постановит, что Вы нуждаетесь в помощи. Даже если суд постановит, что Вы нуждаетесь в помощи, Вы имеете право участвовать в принятии любых решений, которые Вас касаются.
- Вы имеете право получать информацию, которая может помочь Вам принимать решения.

## Департамент по вопросам возраста уважает Вас

- Мы сделаем всё, что в наших силах, чтобы защитить Ваше право быть самостоятельными и принимать собственные решения.
- Мы помогаем всем взрослым.
- Мы с уважением относимся к мужчинам и женщинам, людям всех рас и религий.
- Мы приложим все усилия к тому, чтобы говорить с Вами на наиболее понятном Вам языке.
- С Вашего разрешения мы также будем работать с Вашей семьёй и Вашими друзьями для оказания Вам помощи.

